



REPUBLIKA E KOSOVËS  
REPUBLIC OF KOSOVO  
REPUBLIKA KOSOVO

KOMUNA E KLINËS  
MUNICIPALITY OF KLINA  
OPŠTINA KLINA



www.komuna-klina.org

## **KOMUNA KLINE**

### **ZYRA E PROKURIMIT**

01 nr 352-48182/19

Date 29, 11, 2019

## **KONTRATA PUBLIKE KORNIZË nr. 112-2019**

### **, KUSHTET & ANEKSET E NDËLIDHURA**

#### **PJESA I E KONTRATËS: KONTRATA PUBLIKE KORNIZË**

**KUVENDI KOMUNAL I KLINËS**, (në vazhdim "Autoriteti Kontraktues"), në njëren anë; Nr Biznesi 07000032, Nr Fiskal 600219366 , qe perfaqesohet nga Menaxheri i Prokurimit z. Abaz Foniqi

dhe

NIT CONSTRUCTION SH.P.K , Komuna Kline (ne vazhdim "Ofruesi i Shërbimeve"), Nr. Biznesi numer Fiskal 811317347, qe perfaqesohet nga pronari z. ARIANIT SHALA

ne anën tjetër, janë pajtuar te lidhin një kontrate publike për Shërbimet në vijim:

#### **MIREMBAJTJE DHE ZGJERIM I PARQEVE**

me numër identifikues: 634-19-7942-2-2-1/INT.634-19-096-221

#### **Neni 1 Lënda**

1.1 Lënda e kësaj kontrate publike kornizë është qe të themeloj kushtet, duke përfshirë çmimet per njësi dhe rregullat e implementimit për kryerjen e shërbimeve në vijim:

Detyrat e punës se punetoreve te angazhuar ne kete kontrate :

Cmimet jane per njesi meter thellesi , dhe Sherbimi do te llogaritet sipas kategorive te kryera.

#### **Neni 3 Koha e përfundimit**

3.1 Afati kohor për kryerje të shërbimeve





REPUBLIKA E KOSOVËS  
REPUBLIC OF KOSOVO  
REPUBLIKA KOSOVO

KOMUNA E KLINËS  
MUNICIPALITY OF KLINA  
OPŠTINA KLINA



www.komuna-klina.org

| PARAMASA PARALLOGARIA- Mirëmbajtja dhe Zgjerimi i Hapësirave Publike dhe Parqeve /RREGULLIMI I TROTUARIT/ |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |        |          |       |           |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|----------|-------|-----------|
| NO                                                                                                        | Pozicioni                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Njësia | Sasia    | Çmimi | Total     |
| 2                                                                                                         | Demolimi i murit të rrethojës prej betonit më lartësi 0.50cm dhe gjatësi 185m.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | m2     | 100.00   | 6.00  | 600.00    |
| 3                                                                                                         | Demontimi i kubëzave në disa vende gjatë demontimit të ruhen për arsye të përdorimit përsëri të tyre. Në çmim përfshihet dhe montimi i tyre përsëri si dhe mbushja me zhavorr.                                                                                                                                                                                                                                                                                      | m2     | 100.00   | 8.00  | 800.00    |
| 4                                                                                                         | Pastrimi i terrenit nga shkurret dhe inertet, gërmimi dhe rrafshimi si dhe përgatitja e terrenit. Si dhe në çmim përfshihet hedhja materialit në deponi të caktuar nga organi mbikëqyrës.                                                                                                                                                                                                                                                                           | m2     | 1,000.00 | 0.45  | 450.00    |
| 5                                                                                                         | Furnizimi, transporti dhe shtrirja e shtresës së poshtme - fraksion 0-31,5 mm me trashësi të shtresës d=10cm në gjendje të ngjeshur, duke e përfshirë edhe ngjeshjen me cilindër vibrues 25 t deri në masë densiteti të kërkuar sipas normave dhe standardeve në fuqi për këtë lloj pune ( $Mt \geq 800 \text{ kg/cm}^2$ ). Gjithashtu duhet të behën matjet gjeomekanike nga kompani e licencuar për matje. Distanca në mes matjeve sipas normave dhe standardeve. | m3     | 100.00   | 9.50  | 950.00    |
| 6                                                                                                         | Rrafshimi i terrenit dhe punimi i hapësirës për parking më gjerësi 5m dhe gjatësi 150 dhe i ngritur 5cm nga niveli i rrugës më kubëza betoni më lartësi 8cm duke përfshirë dhe shtresën e zhavorrit të përzier dhe kufizimin me skajore. Zgjedhja e formës së kubëzave behët nga investitori.                                                                                                                                                                       | m2     | 800.00   | 13.50 | 10,800.00 |
| 7                                                                                                         | Furnizimi dhe transporti i skajoreve për kufizimin e kubëzave në pjesën e trotuarit me llojin 12/24 sipas projektit.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | m'     | 150.00   | 8.80  | 1,320.00  |
| TOTAL:                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |        |          |       | 14,920.00 |



3.2. Validiteti i kontrates eshte :Kontrate kornziz per 6 muaj ,perkatesisht nga data 01.12.2019 deri 30.05.20120

3.3 Vendi i kryerjes së shërbimeve do të jetë .Sipas Listes nga Drejtoria e Bujqesise per përfituesit individual , dhe sipas Listes nga DKA per shkollat .

#### **Neni 4 Çmimi**

4.1 Çmimet njësi të shërbimeve janë paraqitur në Ofertën Financiare, Lista e Çmimit e paraqitur nga Ofruesi i Shërbimeve.

**Vlera Totale e Kontrates eshte sipas planifikimin deri 14.920.00€**

**( katembdhjemijenenetqindenjezeteuro )**

4.2 Çmimi i përmendur në Nenin 3.1 më sipër duhet të jetë e vetmja pagesë që Autoriteti Kontraktues i ka borxh Ofruesit te Shërbimeve sipas kontratës publike kornizë.

4.3 Çmimet e njësive do të jenë fikse dhe nuk do ti nënshtrohen ndryshimeve për porositë e vendosura nën këtë kontratë publike kornizë.

4.4 Pagesat do të bëhen në përputhje me Kushtet e Përgjithshme dhe/ose të Veçanta të Kontratës.

Dhe ate me fature dhe Raport mbi kryerje te shërbimeve ne periudha mujore , Jo me larg se 30 dite pas pranimit te fatures dhe Raportit .

#### **Neni 5 Rendi i përparësisë së dokumenteve të kontratës**

5.1 Kontrata përbëhet nga dokumentet në vijim:

- (a) Kontrata Publike Kornizë;
- (b) Kushtet e Veçanta të Kontratës;
- (c) Kushtet e Përgjithshme të Kontratës;
- (d) Tenderi i Ofruesit te Shërbimeve, duke përfshirë Specifikimet Teknike;
- (e) Oferta financiare (Lista e Çmimeve);
- (f) Urdhër blerja;

5.2 Dokumentet e ndryshme që e përbëjnë kontratën konsiderohet se shpjegojnë njëra tjetrën; dhe në raste të paqartësisë ose divergjencës, ato duhet të lexohen sipas rendit të përparësisë në të cilin janë dhënë më sipër.

#### **Neni 6 Komunikimet**

6.1 Të gjitha komunikimet me shkrim që kanë të bëjnë me këtë Kontratë ndërmjet Autoritetit Kontraktues, nga njëra anë dhe Ofruesit të Shërbimeve nga ana tjetër duhet të cekin titullin e Kontratës dhe numrin e saj të identifikimit dhe duhet të bëhen me shkrim. Komunikatat duhet të dërgohen me postë, mesazh, telefaks, faks, email ose të dorëzohen personalisht.

6.2 Nëse personi që dërgon komunikatën kërkon vërtetim të pranimit të saj, ai duhet ta thotë këtë në komunikatën e tij. Sa herë që ka afat të fundit për pranimin e komunikatës me shkrim, dërguesi duhet të kërkojë vërtetim të pranimit të komunikatës së tij. Në të gjitha rastet, dërguesi duhet t'i marrë të gjitha masat e nevojshme për të siguruar pranimin e komunikimit të tij.

## PJESA III E KONTRATËS kushtet e veçanta

KVK në vijim do të plotësojnë dhe/ose ndryshojnë KPK. Sa herë që ka një konflikt, dispozitat këtu do të mbizotërojnë mbi ato të KPK.

| Kushtet e Përgjithshme të Kontratës               |           | Amandamentimet/Modifikimi i Nenit përkatës në KPK                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|---------------------------------------------------|-----------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Përshkrimi i nenit                                | Nr. Nenit |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Ligji i zbatueshëm dhe gjuha                      | 2.1       | Ligjet e Kosovës që janë në fuqi do të zbatohen për të gjitha çështjet që nuk mbulohen nga dispozitat e kontratës. Juridiksioni do të jetë gjykata përkatëse në Prishtinë.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|                                                   | 2.2       | Gjuha e përdorur do të jetë SHQIPE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Obligimet e Autoritetit Kontraktues               | 12.3      | Menaxheri i Projektit është <b><u>IBER ELEZAJ – DREJTORIA SHERBIMET PUBLIKE DHE EMERGJENTE</u></b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Siguria e ekzekutimit                             | 14.1      | Shuma e Sigurisë së ekzekutimit është: <b><i>10 % vlerës së Plafikuar të kontratës, PERKATESISHTE VLERA 1.492.00€ ME AFATE 6+1=7 MUAJ</i></b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Sigurimi që do të merret nga ofruesi i shërbimit  | 15.1      | Rreziqet dhe mbulesat nga sigurimi do të jenë: <ul style="list-style-type: none"> <li>a) Mjetet motorike të Palës së Tretë <b><i>100 % përgjegjesi e Operatorit Ekonomit fitues të kontratës</i></b></li> <li>b) Përgjegjësia e palës së tretë <b><i>100 % përgjegjesi e Operatorit Ekonomit fitues të kontratës</i></b></li> <li>c) Përgjegjësia e punëdhënësit dhe kompensimi i punonjësve <b><i>100 % përgjegjesi e Operatorit Ekonomit fitues të kontratës</i></b></li> <li>d) Përgjegjësia profesionale <b><i>100 % përgjegjesi e Operatorit Ekonomit fitues të kontratës</i></b></li> </ul> Humbje ose dëmtim të pronës dhe pajisjeve <b><i>100 % përgjegjesi e Operatorit Ekonomit fitues të kontratës</i></b>                                                                               |
| Kualiteti i Kontrollit                            | 17.1      | Parimi dhe modalitetet e inspektimit të shërbimeve nga Autoriteti Kontraktues janë si më poshtë: Periudha e përgjegjësisë së Defekteve është eja tere kohes se Validiteit te Kontrates.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Zgjidhja miqësore e mosmarrëveshjes               | 20.2      | Do të përpiqet që me pajtueshmëri të dy paleve të zgjidhen problemet .                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Zgjidhja e mosmarrëveshjes me procedure gjyqësore | 21.1      | <p>a) Çdo mosmarrëveshje ndërmjet palëve të cilat mund të lindin gjatë ekzekutimit të kësaj kontrate dhe se nuk është e mundur të zgjidhet ndryshe ndërmjet palëve do të dorëzohet <u>Gjykata Ndërkombëtare e Përbashkët në Prishtinë me fuqi në Kosovë</u> ose</p> <p>b) kurdo që palët pajtohen, çdo mosmarrëveshje ndërmjet palëve të cilat mund të lindin gjatë ekzekutimit të kësaj kontrate dhe se nuk është e mundur të zgjidhet ndryshe ndërmjet palëve do të dorëzohet në arbitrazh të [specifiko organin për zgjidhjen e mosmarrëveshjes] në pajtim me [specifiko rregullat e arbitrazhit (rregullat e Dhomës Ndërkombëtare të Tregëtisë, Komisioni i Kombeve të Bashkuara mbi Ligjin e Tregëtisë Ndërkombëtare, apo procedura të tjera të arbitrazhit të njohura ndërkombëtarisht)].</p> |

marrë të gjitha masat e nevojshme për të siguruar pranimin e komunikimit të tij.

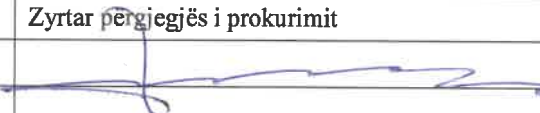
6.3 Kudo që në kontratë parashikohet dhënia e ndonjë njoftimi, pëlqimi, miratimi, certifikate, ose vendimi, përveç nëse specifikohet ndryshe në njoftimin e tillë, pëlqim, miratim, certifikatë apo vendim do të jetë në formë të shkruar dhe fjalët "njoftoj", "vërtetojë", "miratoj" ose "vendosë" do të shenohen në përputhje me rrethanat. Ndonjë miratim, pajtim, certifikatë ose vendimi i tillë nuk duhet të mbahet apo vonohet pa arsye.

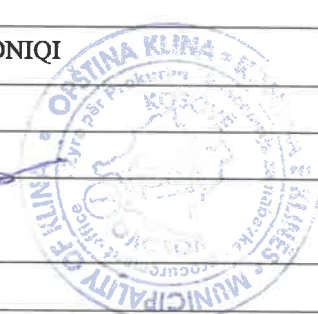
## Neni 7. Menaxhimi i Kontrates

7.1. Menxhimi i Kontrates . Bazuar ne neni 81 te LPP , Menaxhi i kontrtaes me vendim te ZKA do te jete : \_\_\_\_\_ - nga \_\_\_\_\_

7.2 Kjo kontratë është përgatitur në gjuhët Shqipe në kater origjinale, tri origjinale për Autoritetin Kontraktues dhe një origjinal për Ofruesin e Shërbimeve.

### Për Autoritetin Kontraktues KOMUNA KLINE

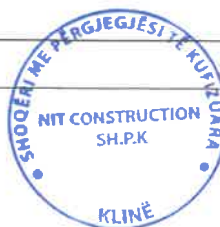
|             |                                                                                     |
|-------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| Emri:       | ABAZ FONIQI                                                                         |
| Pozita:     | Zyrtar përgjegjës i prokurimit                                                      |
| Nënshkrimi: |  |
| Data:       | 29.11.2019                                                                          |
| Vula:       |                                                                                     |



### Për Ofruesin e Shërbimeve :

#### FLURIM KRASNIQI B.I - KLINE

|             |                                                                                     |
|-------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| Emri:       | Florianit Shala                                                                     |
| Pozita:     | PRONAR                                                                              |
| Nënshkrimi: |  |
| Data:       | 29.11.2019                                                                          |
| Vula:       |                                                                                     |





# ELSIG

Kompania e Sigurimeve Sh.A./Insurance Company J.S.C.

*Gjithcka që duhet ta keni*

## Deklaratë e Garantuesit

SIGURIA E EKZEKUTIMIT

Pjesë përbërëse e Policies me Nr. **79991**

### Për Kuvendi Komunal Kline

(Emri i "Autoritetit Kontraktues")

### Në emër të **NIT CONSTRUCTION SH.P.K.**

(emri dhe adresa e "Operatori Ekonomik" dhe nr. i biznesit në vazhdim Operatori Ekonomik)

Titulli i aktivitetit të prokurimit: **Mirembajtja dhe zgjerimi i parqeve**

Nr. prokurimit: 634 19 7942 221 , Nr. brendshëm: 634 19 096 521

### Garancion me kërkesë të parë

Derisa operatori ekonomik i lartëcekur, ka ndërmarrë veprimet për të dorëzuar një siguri të ekzekutimit duke iu referuar dosjes së tenderit me numër të prokurimit të lartëcekur të dërguar nga autoriteti kontraktues,

dhe ngase tenderuesi dëshiron të depozitoi garancinë në shumën e saktësuar në dosjen e tenderit,

dhe ngase jemi pajtuar t'i japim tenderuesit këtë garanci.

Andaj me këtë konfirmojmë se jemi garantues dhe përgjegjës para jush, në emër të operatorit ekonomik, deri në një shumë totale: **1,492.00€** zotohemi të ju paguajmë, që me kërkesën tuaj të parë me shkrim në të cilën deklarohet mospërputhja e njërit nga kushtet në vijim:

- Autoriteti kontraktues konstaton në bazë të dëshmive të vertetuara objektivisht se operatori ekonomik ka dështuar që të ekzekutojë kontratën e nënshkruar dhe kjo i ka shkaktuar autoritetit kontraktues dëme substanciale dhe/ose shpenzime të mëdha për mbylljen e kontratës në fjalë, dhe;
- Operatori ekonomik ka dështuar që të ekzekutojë kontratën e nënshkruar dhe si rezultat i saj kanë mbet pa u paguar shumë punëtorë, nënkontraktorë dhe/ose furnizues të materialeve.

Pagesa në shumën e limituar prej **1,492.00€** siç është lartcekur, pa pasur nevojë të vertetoni apo të tregoni arsyet ose shkaqet e kërkesës tuaj, apo për shumën e specifikuar këtu.

Kjo siguri vlenë 210 ditë kalendarike prej **29.11.2019** deri më **26.06.2020**

Data lëshimit: **29.11.2019**

Nënshkrim dhe vula e garantuesit



Nr i Serisë

**0047476**



## POLICË PËR SIGURIMIN E GARANCISË SË TENDERIT DHE EKZEKUTIMIT TË KONTRATËS

### BID BOND AND PERFORMANCE BOND POLICY

|                      |                                    |                       |                     |
|----------------------|------------------------------------|-----------------------|---------------------|
| Kontraktuesi:        |                                    |                       |                     |
| Përfaqshues nga:     |                                    |                       |                     |
| Adresa:              | NIT CONSTRUCTION SH.P.K.           |                       |                     |
| Nr. i Biznesit:      | ARIANIT SHALA                      | Nr. i telefonit:      |                     |
|                      | Rruga Ujmirë, 12 Klinë             |                       |                     |
| Garantuesi:          | 811317347                          |                       |                     |
| Banka e Garantuesit: |                                    |                       |                     |
|                      | Elsig                              |                       |                     |
| Përfituesi:          | NLB                                |                       |                     |
| Adresa:              |                                    |                       |                     |
| Shuma e Sigurimit    | Kuvendi Komunal Kline              | Numri i Marrëveshjes: |                     |
|                      | Rr.Abedin Rexha Pn                 |                       |                     |
| Aktiviteti Ekonomik: | 1,492.00                           |                       |                     |
| Data e fillimit      | Mirembajtja dhe zgjerimi i parqeve | Ora                   |                     |
| Primi                | 2019-11-29 00:00:00                | TVSH                  | 2020-06-26 00:00:00 |
| Mënyra e pageses     | 20.00                              | Nr. i llogarisë       | 3.60 23.60          |
| Data e lëshimit      | Ne llogari 1701001011295733        |                       |                     |

### Lënda e garancisë

Detyrimet e Siguruesit ndaj Përfituesit sipas kësaj Police të sigurimit janë:

1. Mbështetur në këtë Police - Garancie, Siguruesi / Garantuesi merre përsipër që të plotësojë çdo detyrim kontraktor i cili është i garantuar me këtë police.
2. Përfituesi e ka të drejtën t'i drejtohet Siguruesit / Garantuesit për marrjen e dëmshpërblimit deri në shumën e garantuar, vetëm kur detyrimet kontraktuale nuk plotësohen për faj të të Siguruarit / Kontraktuesit - Ekzekutuesit të Kontratës.
3. Me plotësimin e detyrimeve ndaj Përfituesit, Siguruesit/ Garantuesit i lind e drejta që t'i drejtohet të Siguruarit/ Kontraktuesit, me të gjitha mjetet ligjore, për të bërë rimbursimin e shpenzimeve të kryera në funksion të plotësimit të detyrimeve ndaj përfituesit (cedimi i të drejtave nga Përfituesi të Siguruesit/ Garantuesit).
4. Ky sigurim është lidhur sipas Kushteve të përgjithshme të Sigurimit të Garancive dhe ekzekutimit të kontratës të cilat janë pjesë përbërëse e kësaj Police.
5. Për polica të sigurimit - Egzekutimi i kontratave - pjesë përbërëse e kësaj police është kontrata e ekzekutimit të punëve ndërmjet autoritetit kontraktues (Përfituesi) dhe Operatori Egzekutues (të Siguruarit) di dhe marrëveshja e lidhur në mes Siguruesit dhe Operatorit Ekonomik (hipoteka e lënë peng)

Nr i Serisë

0047476

2019-11-29 13:43:50

Me nënshkrimin e kësaj kontrate pajtohem që Kompania e Sigurimit ti ruaj të dhënat e mia personale/të dhënat e biznesit, të cilat do të përdoren nga Kompania për qëllime statistikore, hulumtim/raportim në Regjistrin Kreditor të Kosovës si dhe transferim të të njëjtit palë e tretë me qëllim të trajtimit të dëmeve.

Me nënshkrimin e kësaj police të sigurimit, nënkuptohet se unë i siguruari mrr vullnet të lirë, të barabartë dhe me mirëbesim kam pranuar primin e sigurimit, kam lexuar, kuptuar dhe pranuar kushtet e sigurimit  
My signature in this insurance policy signifies that I the insured with good will have accepted the insurance premium. I have read, understood and accepted the insurance terms and conditions.

Siguruesi / The Insurer

I Siguruari / The Insured

Emri - Name / Nënshkrimi - Signature

Emri - Name / Nënshkrimi - Signature

VV - STAMP

11/29/2019, 1:43 PM

4.3 Autoriteti kontraktues nuk njej lidhje kontraktore ndërmjet vetes dhe nënkontraktuesve, megjithatë mund të siguroj, ku e konsideronë si të nevojshme, pagesat direkte për nënkontraktorët.

4.4 Ofruesi i Shërbimeve është përgjegjës për aktet, gabimet dhe neglizhencën e nënkontraktuesve të vet si dhe të agjentëve ose të punësuarve, në të njëjtën mënyrë si po të ishin akte, gabime ose neglizhencë e Ofruesit të Shërbimeve, agjentëve të tij ose punëtorëve të tij. Aprovimi i nënkontraktimit të ndonjë pjese të kontratës ose aprovimi i nënkontraktuesit nga ana e Autoritetit kontraktues nuk e liron Ofruesin e Shërbimeve nga obligimet e tij sipas kontratës.

#### **Neni 5 Tatimi**

5.1 Ofruesi i Shërbimeve është përgjegjës për të gjitha tatimet dhe detyrimet doganore në përputhje me Ligjin e Republikës së Kosovës.

5.2 Të gjitha tatimet dhe detyrimet tjera doganore konsiderohet se janë përfshirë në çmimin e kontraktuar.

5.3 Menaxheri i Projektit do të harmonizojë çmimin e kontraktuar nëse konstaton se ka ngritje të tatimeve dhe detyrimeve doganore brenda datës prej 28 ditësh para dorëzimit të tenderit dhe datës së fundit të vërtetimit të ekzekutimit të shërbimeve.

5.4 Menaxheri i Projektit nuk do të lejojë ndryshimin e çmimit të kontraktuar për shkak të ngritjes së tatimeve dhe/ose ngritjes së detyrimeve doganore në qoftë se kjo ka ndodhur gjatë kohës sa ka qenë në vonesë Ofruesi i Shërbimeve.

#### **Neni 6 Fillimi dhe Ekzekutimi i shërbimeve**

6.1 Ofruesi i shërbimit duhet të fillojë shërbimet sa më shpejt që është e arsyeshme e mundur pas marrjes së urdhrit me ekspeditën e duhur dhe pa vonesë.

6.2 Ofruesi i Shërbimeve do të përfundoj aktivitetet veprimtari brenda afatit kohor të specifikuar në Nenin 2 të Formularit të Kontratës. Nëse Ofruesi i Shërbimeve nuk i përfundon aktivitetet në datën e caktuar, ai do të jetë përgjegjës për të paguar dëmet e likuiduara. Në këtë rast, Data e Përfundimit do të jetë data e përfundimit të të gjitha aktiviteteve.

#### **Neni 7 Zgjatja e periudhës së ekzekutimit**

7.1 Ofruesi i shërbimit mund të kërkojë zgjatje të periudhës së ekzekutimit nëse realizimi i kontratës së tij vonohet, ose pritet se do të vonohet, për ndonjëherë nga këto arsye:

a) dështimi i Autoritetit Kontraktues për të përmbushur detyrimet e tij sipas kontratës;

b) forcë madhore siç përcaktohet në nenin 8;

7.2 Brenda 15 ditëve me të kuptuar se një vonesë mund të ndodhë, Ofruesi i Shërbimeve do të njoftoj Autoritetin Kontraktues mbi qëllimin e tij që të bëjë një kërkesë për zgjatjen e periudhës së realizimit për të cilën ai konsideron se ka të drejtë dhe, përveçse kur është rënë dakord ndryshe ndërmjet ofruesit të shërbimeve dhe Autoritetit Kontraktues, brenda 30 ditëve nga e njëjta pikë në kohë të sigurojë Autoritetin Kontraktues me hollësi të plotë në mënyrë që të mund të shqyrtohet kërkesa.

7.3 Brenda 30 ditëve nga marrja e hollësive të përmendura në 7.2, Autoriteti Kontraktues me anë të njoftimit me shkrim do t'i lejoj Ofruesit të Shërbimeve zgjatjen e periudhës së ekzekutimit siç mund të arsyetohet, ose në mënyrë prospective dhe retrospektive, ose të informoj Ofruesin e Shërbimeve që ai nuk ka të drejtë në zgjatje.

#### **Neni 8 Forca Madhore**

8.1. Asnjëra palë nuk konsiderohet se ka bërë shkelje të obligimeve të saj sipas kontratës nëse realizimi i obligimeve të tilla parandalohet nga ndonjë ngjarje e shkaktoar nga një forcë madhore që shkaktohet pas datës së njoftimit mbi dhënien e kontratës ose kur kontrata bryn në fuqi.

8.2. Termi "forcë madhore" do të thotë veprimet e zotit, goditjet, mbylljet e objektivit ose çrregullimet tjera industriale, veprimet e armikut publik, luftërat qofshin të deklaruara ose jo, bllokadat, rebelimet, rastet e dhunës, epidemitë, rrëshqitjet e tokës, tërmetet, shtrëngatat, vetëtimat, vërshimet, erozionet, trazirat civile, eksplozimet dhe ndonjë ngjarje tjetër e ngjashme e paparashikuar që është përtej kontrollit të palëve dhe nuk mund të përballohet as me kujdesin e duhur.

8.3. Pala e ndikuar nga një ngjarje e forcës madhore do të marrë të gjitha masat e arsyeshme për të mënjeluar paafësinë e një pale të tillë që të përmbush detyrimet e saj tani e tutje me një vonesë minimale.

8.4. Ofruesi i Shërbimeve nuk do të jetë përgjegjës për dëmet e likuiduara ose ndërprerje nëse vonesa e tij në realizimin ose dështimi për të realizuar obligimet e tij me kontratë është rezultat i një ngjarjeje të forcës madhore. Autoriteti kontraktues nuk do të jetë i detyruar të paguajë interes për pagesat e vonuara, për mosrealizim ose për ndërprerje nëse vonesa e Autoritetit kontraktues ose lloj tjetër i dështimit për të kryer obligimet e tij është rezultat i forcës madhore.

8.5. Nëse ndonjë palë konsideron se ndonjë rrethanë e forcës madhore ka ndodhur e cila mund të ndikojë në realizimin e obligimeve të saj, menjëherë do ta lajmëroj palën tjetër, duke dhënë të dhëna detaje mbi natyrën, kohëzgjatjen e mundshme dhe efektin që kanë gjesa ta kenë rrethanat. Përveç nëse udhëzohet ndryshe nga Menaxheri i Projektit me shkrim, Ofruesi i Shërbimeve do të vazhdojë t'i realizojë obligimet e tij sipas kontratës përderisa është mjaft praktike, dhe të angazhojë të gjitha mjetet e arsyeshme alternative për të plotësuar ndonjë obligim që ngjarja e forcës madhore të mos e pengojë atë gjatë punës. Ofruesi i Shërbimeve nuk do të zbatojë mjete të tilla alternative përveç nëse udhëzohet ta bëjë këtë nga Menaxheri i Projektit.

## Neni 9 Ndërprerja e Kontratës nga Autoriteti Kontraktues

9.1 Autoriteti kontraktues mundet që, pasi t'i japë Ofruesit të Shërbimeve 14 ditë paralajmërim, ta ndërpresë kontratën në ndonjërin nga rastet e mëposhtme:

- (a) Ofruesi i Shërbimeve dështon në përmbushjen brenda një afati të arsyeshëm të paralajmërimit të dhënë nga autoriteti kontraktues që kërkon nga ai të evitojë ndonjë neglizhencë apo dështim për të realizuar obligimet e veta sipas kontratës, dhe të cilat ndikojnë në mënyrë serioze në realizimin e duhur dhe me kohë të shërbimeve;
- (b) Ofruesi i Shërbimeve refuzon ose është neglizhent në realizimin e urdhrave administrative të dhëna nga autoriteti kontraktues;
- (c) Ofruesi i Shërbimeve ia jep dikujt kontratën apo nënkontratën pa autorizim nga Autoriteti kontraktues;
- (d) Ofruesi i Shërbimeve falimenton ose është duke u mbyllur; punët e tij janë duke u administruar nga gjykatat, ka hyrë në marrëveshje me kredituesit, ka pezulluar aktivitetet biznesore, i nënshtrohet procedurave ligjore lidhur me ato çështje, ose është në ndonjë situatë analoge që shkaktohet nga ndonjë procedurë e ngjashme e parapare në legjislacionin apo në rregulloret nacionale;
- (e) Ofruesi i Shërbimeve është dënua për një shkelje që ka të bëjë me sjelljen profesionale, përmes një gjykimi që ka fuqinë e *res judicata*;
- (f) Ofruesi i Shërbimeve është shpallur fajtor për sjellje të rëndë të keqe jo profesionale të dëshmuar me çfarëdo mjeti të cilin mund ta vërtetoj Autoriteti kontraktues;
- (g) Ofruesi i Shërbimeve i është nënshtruar një gjykimi që ka forcën e *res judicata* për mashtrim, korrupsion, përfshirje në ndonjë organizatë kriminale;
- (h) të gjitha modifikimet organizative që përfshijnë ndryshime në personalitetin ligjor, natyrën ose kontrollin e Ofruesit të Shërbimeve, përveç nëse këto modifikime regjistrohen në suplementin e kontratës; (i) shfaqet ndonjë paafësi tjetër ligjore që i pengon realizimin të kontratës; (j) Ofruesi i Shërbimeve nuk arrin të japë garancinë ose sigurimin e kërkuar, ose nëse personi që e jep garancinë apo sigurimin më të hershëm të kërkuar në kontratën e tanishme nuk është në gjendje t'i plotësojë zotimet e tij.

9.2 Ndërprerja do të bëhet pa paragjykim ndaj të drejtave apo mundësive tjera të Autoritetit kontraktues dhe Ofruesit të Shërbimeve sipas kontratës. Autoriteti kontraktues, pas kësaj mund të nënshkruajë ndonjë kontratë tjetër me një palë të tretë në emër të Ofruesit të Shërbimeve.

9.3 Autoriteti Kontraktues, pas lëshimit të njoftimit të ndërprerjes së kontratës, do ta udhëzojë Ofruesin e Shërbimeve që të ndërmarrë hapa të menjëhershëm për ta përmbyllur ekzekutimin e shërbimeve në mënyrë të shpejtë dhe të rregullt dhe për t'i zvogëluar në minimum shpenzimet.

9.4 Në rast të ndërprerjes, autoriteti kontraktues, sa më shpejt që të jetë e mundur dhe në prani të Ofruesit të Shërbimeve ose të përfaqësuesve të tij ose duke u bërë atyre thirrjen e duhur, do ta përgatisë një raport mbi shërbimet e kryera. Do të përgatitet edhe një deklaratë e parave që duhet t'i paguhet Ofruesit të Shërbimeve dhe parave që i ka borxh Ofruesi i Shërbimeve Autoritetit kontraktues në datën e ndërprerjes së kontratës.

9.5 Autoriteti kontraktues nuk do të jetë i obliguar të bëjë pagesa tjera për Ofruesin e Shërbimeve derisa të jenë përfunduar shërbimet, ndërsa Autoriteti kontraktues do të ketë të drejtë të marrë nga Ofruesi i Shërbimeve koston ekstra, nëse ka, për të siguruar ofruesin e shërbimeve ose do të paguajë shumën që duhet t'i paguhet Ofruesit të Shërbimeve para ndërprerjes së kontratës.

9.6 Nëse Autoriteti kontraktues e ndërpret kontratën, ai do të ketë të drejtë të marrë nga Ofruesi i Shërbimeve humbjet që i janë shkaktuar nën kushtet e kontratës.

## Neni 10 Ndërprerja e Kontratës nga Ofruesi i Shërbimeve

10.1 Ofruesi i Shërbimeve, pasi e ka paralajmëruar Autoritetin kontraktues 14 ditë paraprakisht, mund ta ndërpresë kontratën nëse Autoriteti kontraktues;

- a. nuk arrin t'i paguajë Ofruesit të Shërbimeve shumat që duhet të paguhet në ndonjë certifikatë të lëshuar nga personi i autorizuar pas skadimit të afatit të fundit;
- b. vazhdimisht nuk arrin t'i plotësojë obligimet e veta edhe pas rikujtimeve të përsëritura; ose
- c. ose, si rezultat i Forcës Madhore, Ofruesi i Shërbimeve është i paafë të kryej një pjesë materiale të Shërbimeve për një periudhë prej jo më pak se gjashtëdhjetë (60) ditë.

10.2 Ndërprerja do të bëhet pa paragjykim për ndonjë të drejtë apo autoritet tjetër sipas kontratës së Autoritetit kontraktues dhe Ofruesit të Shërbimeve.

10.3 Në rast të ndërprerjes sipas paragrafit (a) dhe (b) të Seksionit 10.1, Autoriteti kontraktues do ta paguajë Ofruesin e Shërbimeve për humbje ose dëm që mund t'i jetë shkaktuar Ofruesit të Shërbimeve.

## Neni 11 Obligimet e Ofruesit të Shërbimeve

11.1 Ofertuesi do të kryejë Shërbimet sipas kontratës me kujdes, efikasitet dhe zell, në përputhje me praktikat më të mira profesionale.

11.2 Ofruesi i Shërbimeve duhet të pajtohet me urdhërat administrative të dhëna nga Autoriteti Kontraktues. Kur Ofruesi i shërbimeve konsideron se kërkesa e një urdhri administrativ shkon përtej fushëveprimit të kontratës, ai, duke iu ekspozuar dënimit për shkelje të kontratës, do ta njoftojë autoritetin kontraktues për këtë duke i paraqitur arsyet e tij brenda 30 ditësh pas pranimit të urdhrit. Ekzekutimi i urdhrit administrativ nuk do të pezullohet për shkak të këtij njoftimi.

11.3 Ofruesi i Shërbimeve duhet t'i respektojë dhe të veprojë sipas të gjitha ligjeve dhe rregulloreve në fuqi në Republikën e Kosovës dhe do të sigurojë që personeli i tij, të afërmit e tyre, dhe punëtorët vendorë të tij gjithashtu t'i respektojnë dhe të veprojë sipas këtyre ligjeve dhe rregulloreve.

11.4 Ofruesi i Shërbimeve do të trajtojë të gjitha dokumentet dhe informacionet e marra në lidhje me kontratën si private dhe konfidenciale. Ai nuk do të shpëtojë për aq kohë sa të jetë e nevojshme për qëllimet e ekzekutimit të kontratës, të botojë ose të zbulojë ndonjë të dhënë të kontratës, pa pëlqimin paraprak me shkrim të Autoritetit Kontraktues.

11.5 Nëse ofruesi i shërbimit është një konsorcium i dy ose më shumë personave ose korporatave, të gjithë personat ose korporatat e tilla do të jenë së bashku dhe veçmas të detyruar për të përmbushur kushtet e kontratës. Personi i caktuar nga konsorciumi për të vepruar në emër të tij për qëllimet e kësaj kontrate do të ketë autoritetin për të lidhur konsorciumin. Përbërja e grupit nuk do të ndryshohet pa pëlqimin paraprak me shkrim të Autoritetit Kontraktues.

11.6 Ofruesi i Shërbimeve do të punësojnë personelin kyç të identifikuar në tenderin e tij për të kryer funksionet e përcaktuara në tenderin e tij. Për më tepër, gjatë performancës, dhe në bazë të një kërkesë me shkrim dhe të arsyetuar, autoriteti kontraktues mund të kërkojë një zëvendësim nëse vlerëson se një anëtar i stafit është i paefektshëm ose nuk kryejnë detyrat e tij sipas kontratës. Autoriteti Kontraktues do të miratojë çdo zëvendësim të personelit kryesor të propozuar vetëm nëse kualifikimet e tyre përkatëse dhe afërsitë në thelb janë të barabarta ose më të mirë se ato të identifikuara.

## **Neni 12                      Obligimet e Autoritetit Kontraktues**

12.1 Autoriteti Kontraktues do të ofrojë ofruesit të shërbimit menjëherë me ndonjë informacion dhe / ose dokumente në dispozicion të saj, të cilat mund të jenë relevante për zbatimin e kontratës. Dokumentet të tilla duhet ti kthehen Autoritetit Kontraktues në fund të periudhës së zbatimit të detyrave.

12.2 Autoriteti Kontraktues do të bashkëpunojë sa më shumë të jetë e mundur me ofruesin e shërbimit për të siguruar informacion që ky i fundit mund të kërkojë në mënyrë të arsyeshme për të kryer kontratën.

12.3 Autoriteti Kontraktues do të caktoj "Menaxherin e Projektit", i cili do të jetë përgjegjës për mbikëqyrjen e kryerjes së shërbimeve gjatë gjithë kohës dhe për raportimin e çdo hollësie Autoritetit Kontraktues.

## **Neni 13                      Dëmet e Likuiduara**

13.1 Nëse Ofruesi i shërbimeve me përgjegjësinë e tij nuk arrin t'i realizojë ndonjë ose të gjitha shërbimet brenda limiteve kohore të specifikuara në kontratë, Autoriteti kontraktues, pa njoftim zyrtar dhe pa paragjykim ndaj kompensimeve tjera të tij sipas kontratës, do të ketë të drejtë, për secilën ditë që kalon ndërmjet skadimit të periudhës së kontratës dhe datës aktuale të përfundimit, t'i marrë dëmet e likuiduara të barabarta me 0,25% në ditë të vlerës së shërbimeve të pa kryera deri në një maksimum prej 10 % të vlerës totale të porosisë. Autoriteti Kontraktues mund të zbrisë dëmet e likuiduara nga pagesat të cilat duhet ti behen Ofruesit të Shërbimeve. Pagesat e dëmeve të likuiduara nuk do të prekin detyrimet e Ofruesit të Shërbimeve.

13.2 Nëse mos-ekzekutimi i ndonjërit shërbim parandalon përdorimin e zakonshëm të shërbimeve në tërësi, dëmet e likuiduara të parapara në paragrafin 13.1 do të llogariten në bazë të vlerës totale të porosisë.

13.3 Nëse Autoriteti kontraktues ka fituar të drejtën të kërkojë së paku 10 % të vlerës së porosisë ai mundet, pasi ta njoftojë me shkrim Ofruesin e Shërbimeve të:

*a. Në rast se Autoriteti Kontraktues ka prokuruar vetem në emër të vete Autoritetit, me një operatore ekonomik:*

- konfiskojë garancinë e performancës;
- të ndërpresë kontratën, dhe në këtë rast Ofruesi i Shërbimeve nuk do të ketë të drejtë për kompensim; dhe
- të hyjë në një kontratë me një palë të tretë për dhënien e pjesës së mbetur të shërbimeve. Ofruesi i shërbimeve nuk do të paguhet për këtë pjesë të kontratës. Ofruesi i Shërbimeve gjithashtu do të jetë i detyruar të paguajë koston plotësuese dhe dëmet e shkaktuara nga kjo pamundësi e tij.

*b. Në rast se Autoriteti Kontraktues ka prokuruar vetem në emër të vete Autoritetit, me disa operatore ekonomik:*

- të konfiskojë garancinë e realizimit;
- të ndërpresë porosinë, dhe në këtë rast Ofruesi i Shërbimeve nuk do të ketë të drejtë për kompensim. Ofruesi i Shërbimeve gjithashtu do të jetë i detyruar të paguajë koston plotësuese dhe dëmet e shkaktuara nga kjo pamundësi e tij; dhe
- të ri-hap konkurrencën në pjesën e mbetur të Operatorëve Ekonomik të kontratës publike komizë.

*c. Në rast se Autoriteti Kontraktues ka prokuruar në emër të disa Autoriteteve tjera Kontraktuese, me një operatore ekonomik:*

- Autoriteti Kontraktues i cili ka bere porosine anulon porosine dhe ritenderon, dhe në këtë rast Ofruesi i Shërbimeve nuk do të ketë të drejtë për kompensim. Ofruesi i Shërbimeve gjithashtu do të jetë i detyruar të paguajë koston plotësuese dhe dëmet e shkaktuara nga kjo pamundësi e tij; dhe
- te njoftoj Autoritetin Kontraktues i cili ka udhëhequr prokurimin për sjellje të keqe të Operatorit Ekonomik dhe kërkon nga Autoriteti Kontraktues i përmendur që të konfiskoj një pjesë proporcionale, ekuivalente me 10% te porosise se leshuar, të garancisë së performancës dhe dërgon shumën tek Autoriteti Kontraktues.

a. *Ne rast se Autoriteti Kontraktues ka prokuruar ne emer te disa Autoriteteve tjera Kontraktuese, me disa operatore ekonomik:*

- te njoftoj Autoritetin Kontraktues i cili ka udhëhequr prokurimin për sjellje të keqe të Operatorit Ekonomik dhe kërkon nga nga Autoriteti Kontraktues i përmendur që të konfiskoj një pjesë proporcionale, ekuivalente me 10% te porosise se leshuar, të garancisë së performancës dhe dërgon shumën tek Autoriteti Kontraktues;
- te ndërpresë porosine, dhe në këtë rast Ofruesi i shërbimeve nuk do të ketë të drejtë për kompensim. Ofruesi i Shërbimeve gjithashtu do të jetë i detyruar të paguajë koston plotësuese dhe dëmet e shkaktuara nga kjo pamundësi e tij; dhe
- te ri-hap konkurrencën me pjesën e mbetur të Operatorëve Ekonomik të kontratës publike kornizë.

#### Neni 14 Siguria e Ekzekutimit

14.1 Ofruesi i shërbimeve do të, jo më vonë se dita e nënshkrimit të kontratës, furnizoj Autoritetin Kontraktues me siguri për ekzekutim të plotë dhe të mirë të kontratës. Shuma e sigurisë do të saktësohet në KVK. Siguria e ekzekutimit do të ndalet nga pagesa e Autoritetit kontraktues për çfarëdo humbjeje që është pasojë e mosëkzekutimit të plotë dhe të duhur të obligimeve kontraktore nga ana e Ofruesit të Shërbimeve.

14.2 Garancioni do të vazhdojë të mbetet i vlefshëm 30 ditë pas lëshimit të Certifikatës së Përfundimit.

14.3 Garanconi i ekzekutimit të kontratës do të jetë në formatin e dhënë në Pjesën IV të kësaj kontrate.

#### Neni 15 Sigurimi që do të merret nga Ofruesi i Shërbimit

15.1 Ofruesi i Shërbimeve do të marr dhe do të ruaj, dhe do të shkaktoj Nënkontraktorët të marrin dhe ruajnë, me shpenzimet e tyre, por në bazë të kushteve të miratuara nga Autoriteti Kontraktues, sigurimin nga reziqet, dhe për mbulim, siç do të specifikohet në KVK.

15.2 Ofruesi i Shërbimeve, me kërkesë të Autoritetit Kontraktues, do të ofroj dëshmi për Autoritetin Kontraktues që sigurimi i tillë është marrë dhe ruajtur dhe se primet e tanishme janë paguar.

#### Neni 16 Parimet të përgjithshme të pagesave

16.1 Pagesat do të bëhen në Euro. Pagesat që duhet të bëhen sipas fakturës së lëshuar nga Ofruesi i Shërbimeve do të bëhen në llogarinë bankare të dhënë në Pjesën V, Identifikimi Financiar, i kësaj kontrate që e plotëson Ofruesi i Shërbimeve. I njëjti formular, që i bashkëngjitet kërkesës për pagesë, duhet të përdoret për t'i raportuar ndryshimet në llogarinë bankare.

16.2 Shumat duhet të paguhen brenda jo më shumë se 30 ditësh kalendrike nga data në të cilën kërkesa e pranueshme për pagesë është regjistruar nga departamenti përkatës. Data e pagesës do të jetë data në të cilën debitohet llogaria e institucionit. Kërkesa për pagesë nuk do të jetë e pranueshme nëse nuk plotësohen një ose më shumë nga kërkesat thelbësore.

16.3 Periudha prej 30-ditësh mund të pezullohet duke e lajmëruar ofruesin e Shërbimeve që kërkesa për pagesë nuk mund të plotësohet sepse shuma nuk do të paguhet për shkak se nuk janë dorëzuar dokumentet e duhura përmbajtësore ose sepse ka dëshmi që shpenzimi mund të mos jetë legjitim. Në rastin e fundit mund të bëhet një inspektim i menjëhershëm për qëllim të kontrollimeve tjera. Ofruesi i Shërbimeve do të japë sqarime, modifikime apo informata të tjera brenda 15 ditësh pas kërkesës. Periudha e pagesës do të llogaritet nga data në të cilën është regjistruar kërkesa për pagesë e përgatitur në mënyrën e duhur.

16.4 Pasi që të ketë kaluar afati i fundit i dhënë në Nenin 16.2, Ofruesi i Shërbimeve mundet që, brenda dy muajsh pas pagesës së vonuar, të kërkojë interesin për pagesë të vonuar me normë të re-zbritje që zbatohet nga Banka Qendrore e Kosovës në ditën e parë të muajit në të cilin ka skaduar afati i fundit, plus shtatë pikë të përqindjes. Interesi për pagesë të vonuar do të zbatohet për kohën që kalon ndërmjet datës së afatit të fundit të pagesës (nuk përfshihet) dhe datës në të cilën debitohet llogaria e Autoritetit kontraktues (përfshihet).

16.5 Të gjitha mos pagesat pas 90 ditësh nga skadimi i periudhës së dhënë në Nenin 16.2 do t'i japin të drejtë Ofruesit të Shërbimeve që, ose të mos e realizojë kontratën, ose ta ndërpresë atë, me paralajmërim prej 30 ditësh për Autoritetin kontraktues.

16.6 Në rast se Autoriteti kontraktues kryen blerje në emër të autoriteteve të tjera kontraktuese, dhe një autoriteti kontraktues nuk i përmbush detyrimet e tij sipas kësaj kontrate, veçanërisht obligimet e Nenit 16.2 ofruesi i shërbimeve mund të informojë AQP-ne për shkelje të tilla. AQP-ja mund të ndalojë autoritetin kontraktues nga përdorimi i çdo dhe të gjitha kontratat qendrore publike kornizë të nxjerra nga AQP.

## **Neni 17                      Kualiteti i Kontrollit**

17.1 Parimi dhe modalitetet e Inspektimit të Shërbimeve nga Autoriteti kontraktues do të jenë si në KVK. Autoriteti kontraktues do të kontrollojë punën e ofruesit të shërbimeve dhe të njoftojë atë për çdo defekt që është gjetur. Kontrolli i tillë nuk do të ndikojë në përgjegjësitë e ofruesit të shërbimeve. Autoriteti Kontraktues mund të udhëzojë ofruesit e shërbimeve të kërkojnë një defekt dhe të zbulojnë dhe provojnë çdo shërbim që Autoriteti Kontraktues konsideron se mund të ketë një defekt. Periudha garantuese e defekteve është siç është definuar në KVK.

## **Neni 18                      Përmirësimi i Defekteve**

18.1 Autoriteti kontraktues do të njoftojë ofruesit e shërbimeve për çdo Defekt para përfundimit të kontratës. Periudha garantuese e defekteve do të zgjatet për aq kohë sa Defektet të korrigjohet.

18.2 Sa herë njoftimi për një defekt është dhënë, ofruesi i shërbimeve duhet të përmirësoj defektin e njoftuar brenda kohës së specifikuar në njoftimin e Autoritetit Kontraktues

18.3 Nëse ofruesi i shërbimeve nuk e ka korrigjuar defektin brenda kohës së specifikuar në njoftimin e Autoritetit Kontraktues, Autoriteti Kontraktues do të vlerësojë koston e korrigjimit të defektit, ofruesi i shërbimeve do të paguaj këtë shumë, dhe do pasojë një dënim për mungesë Ekzekutimi që llogaritet siç përshkruhet në nenin 13.1.

## **Neni 19                      Konsekuencat e Shkeljes se kontratës**

19.1 Pala ka shkelë kontratën nëse nuk arrin të shlyejë ndonjë nga obligimet e veta me kontratë siç është cekur ne Nenin 9 dhe 10.

19.2 Në rastet kur ndodh një shkelje e kontratës, pala e dëmtuar do të ketë të drejtë të drejtë për këto kompensime:

- a) dëmet; dhe/apo
- b) ndërprerje të kontratës.

19.3 Përveç masave të sipërpërmendura, mund të jepen dëmshpërblime. Ato mund të jenë:

- a) dëme të përgjithshme; ose
- b) dëme të likuidueshme.

19.4 Mbulimi i dëmeve, pagesat apo shpenzimet që rezultojnë nga zbatimi i masave të parapara në këtë nen do të zbatohen duke u zbritur nga shumat që duhet t'i paguhen Ofruesit të Shërbimeve, nga depozita, ose me pagesë nga siguria.

## **Neni 20                      Zgjidhja miqësore e mosmarrëveshjeve**

20.1 Palët duhet t'i bëjnë të gjitha përpjekje për të zgjidhur në mënyrë miqësore të gjitha mosmarrëveshjet që mund të ndodhin ndërmjet tyre. Sapo të shfaqet ndonjë mosmarrëveshje, palët do ta lajmërojnë njëra tjetrën me shkrim për qëndrimet e tyre në mosmarrëveshje dhe për ndonjë zgjidhje që ata konsiderojnë se është e mundshme. Nëse cilado palë e sheh të dobishme, palët do të takohen dhe të mundohen ta zgjidhin mosmarrëveshjen, Pala do të i përgjigjet kërkesës për zgjidhje miqësore brenda 15 ditësh pas kërkesës. Periudha maksimale që jepet për arrijen e kësaj zgjidhjeje do të jetë 30 ditë nga fillimi i procedurës. Nëse përpjekja për të arritur zgjidhje miqësore dështon ose nëse pala dështon të përgjigjet me kohë ndaj kërkesave për zgjidhje, të dyja palët do të jenë të lira të vazhdojnë në fazën e ardhshme të procedurës së zgjidhjes së mosmarrëveshjes duke e lajmëruar tjetrën.

20.2 Nëse procedura e zgjidhjes miqësore të mosmarrëveshjes dështon, palët mund të merren vesh të përpqien të pajtohen përmes institucionit të specifikuar në KVK. Nëse nuk mund të arrihet zgjidhja brenda 30 ditësh pas fillimit të procedurës së pajtimit, secila palë do të ketë të drejtë të vazhdojë në fazën e ardhshme të procedurës së zgjidhjes së mosmarrëveshjes.

## **Neni 21                      Zgjidhja e mosmarrëveshjeve me procedurë gjyqësore**

21.1 Nëse nuk mund të arrihet zgjidhje brenda 30 ditësh nga fillimi i procedurës miqësore për zgjidhje të mosmarrëveshjes, secila palë mund të kërkojë:

- a) vendim nga gjyqi; ose b) kurdo që palët pajtohen, vendim arbitrimi në pajtim me KVK.

21.2 Para nënshkrimit të kontratës palët duhet të vendosin për mënyrën e zgjidhjes së mosmarrëveshjes, gjykata apo arbitrimi.

## PJESA V E KONTRATËS: IDENTIFIKIMI FINANCIAR

| MBAJTËSI I LLOGARISË |                                |
|----------------------|--------------------------------|
| <b>Emri</b>          | NIT CONSTRUCTION SH.P.K.       |
| <b>Adresa</b>        | KLINE                          |
| <b>Qyteti</b>        | KLINE                          |
| <b>Kodi Postar</b>   | 32000                          |
| <b>Kontakti</b>      | 049 524 750                    |
| <b>Telefoni</b>      |                                |
| <b>Fax</b>           |                                |
| <b>E-mail</b>        | nitconstructionsphpk@gmail.com |
| <b>Numri i TVSH</b>  | 3300423434                     |

| BANKA                   |                     |
|-------------------------|---------------------|
| <b>Emri</b>             | NLB BANKA           |
| <b>Adresa</b>           | KLINE               |
| <b>Qyteti</b>           | KLINE               |
| <b>Kodi Postar</b>      | 32000               |
| <b>Shteti</b>           | KOSOVE              |
| <b>Llogaria Bankare</b> | 1706-0174-0005-7456 |
| <b>IBAN (opcionale)</b> |                     |
| <b>BIC (Opcionale)</b>  |                     |

### SHËNIME:

**VULA E BANKËS + NËNSHKRIMI I PËRFAQËSUESIT TË BANKËS (Të dyja të obligueshme)**



**DATA + NËNSHKRIMI I MBAJTËSIT TË LLOGARISË: (e obligueshme)**

23/08/2019





Republika e Kosovës  
Republika Kosova - Republic of Kosovo  
Qeveria - Vlada - Government  
Ministria e Tregtisë dhe Industrisë - Ministarstvo Trgovine i Industrije  
Ministry of Trade and Industry



**CERTIFIKATË E REGJISTRIMIT  
CERTIFIKAT O REGISTRACIJI  
CERTIFICATE OF REGISTRATION**

**811317347**

Numri Unik Identifikues / Jedinstveni Matični Broj / Unique Identification Number

**NIT CONSTRUCTION SH.P.K.**

Emri biznesit / Naziv biznisa / Name of business

**NIT CONSTRUCTION**

Emri tregtar / Trgovačko ime / Commercial name

Lloji biznesit:  
Poslovni tip:  
Business type:

**Shoqëri me përgjegjësi të kufizuar  
Društvo sa ograničenom odgovornošću  
Limited Liabilities Companies**

Adresa:  
Adresa:  
Address:

**Rruga Ujmirë, 12  
Ujmirë  
Klinë**

Data e regjistrimit:  
Datum registracije:  
Date of registration:

**07/06/2019**

**07/06/2019**

Data / Date / Datum



Nënshkrim / Signature / Potpis

Nr. ser. / Ser. br. / Ser. No.: **10033340**



Republika e Kosovës  
Republika Kosova - Republic of Kosovo  
Qeveria - Vlada - Government

Ministria e Financave  
Ministarstvo za Finansije - Ministry of Finance  
Thesari i Kosovës - Trezor Kosova - Treasury of Kosova  
Kërkesë Zotimi për Blerje

(Kërkesë initiale kur përdoret Moduli i Blerjes)

|                                                |                                                 |
|------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| Departamenti: SHERBIMET PUBLIKE DHE EMERGJRNTE | Nr. i Referencës së Departamentit 2019-29192263 |
| Nr. i kërkesës për blerje 2019-50860           | Nr. i zotimit 2019-49197                        |
| Nr. urdhërësës për blerje                      | Nr. i obligimit                                 |
|                                                | Nr. i fatures pranimit mallarave                |
|                                                | Nr. i kuponit shpenzimit PO                     |

|   |   |
|---|---|
| 1 | 0 |
|---|---|

Fondi Burimor:

|   |   |   |
|---|---|---|
| 6 | 3 | 4 |
|---|---|---|

Kodi i Organizativ

|   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|
| 1 | 8 | 0 | 1 | 8 |
|---|---|---|---|---|

Kodi i Programit

|   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|
| 4 | 7 | 9 | 5 | 6 |
|---|---|---|---|---|

Kodi i Projektit

|   |   |   |   |
|---|---|---|---|
| 0 | 4 | 5 | 1 |
|---|---|---|---|

Kodi funks:

MIRMBAJTJA DHE ZGJERIMI I PARQEVER K.K.KLINË

| Nr        | Përshkrimi i shpenzimit: | Data e dorëzimit |          | Njësia | Sasia | Çmimi     | Shuma       |
|-----------|--------------------------|------------------|----------|--------|-------|-----------|-------------|
|           |                          | Prej             | Deri     |        |       |           |             |
| 1         | MIRMBAJTJE               | 10.10.19         | 30.12.19 | COPE   | 1     | 15,598.80 | 15,598.80 € |
|           | Kodi Ekonomik 3 1 2 7 0  |                  |          |        |       |           |             |
| 2         |                          |                  |          |        |       |           |             |
|           | Kodi Ekonomik            |                  |          |        |       |           |             |
| 3         |                          |                  |          |        |       |           |             |
|           | Kodi Ekonomik            |                  |          |        |       |           |             |
| 4         |                          |                  |          |        |       |           |             |
|           | Kodi Ekonomik            |                  |          |        |       |           |             |
| Gjithsej: |                          |                  |          |        |       |           | 15,598.80 € |

☐ Kjo kontratë do të përdoret për pagesa të shumfishta nën një kontratë (bashkangjit detajet).

Udhëzime speciale:

Sugjerimet:

Me këtë vërtetohet se mjetet janë në dispozicion dhe se mund të fillojë regjistrimi në SIMFK - FreeBalance dhe procesi i prokurimit:

Zyrtari Autorizues: IBER ELEZAJ

Nënshkrimi

data:

10/10/19

Mjetet e destinuar janë zotuar në organizatën buxhetore në FreeBalance:

Zyrtari Zotues: VITORE SHALA

Nënshkrimi

data:

10/10/19



Qeveria e Kosovës - Ministria e Financave

KLINË

KERKESE PER MALLRA DHE SHERBIME

|                                          |                                                         |                        |
|------------------------------------------|---------------------------------------------------------|------------------------|
| Kodi I kërkesit : 18018                  | # kërkesës : 2019-50860<br>Data e Kërkesës : 10/10/2019 | Nr. Zotim : 2019-49197 |
| Kërkesi :<br>SHERB.PUBLI-INFR.RRUG-KLINE | Fatura për :                                            | Përshkrim :            |
| Vëmendje :                               | Adresa e dërgimit :                                     |                        |

Përshkrim i përgjithshëm :

#29192263 MIREMBAJTJA DHE ZGJERIMI I PARQEVE

| Artiku<br>II | Përshkrim I artikullit/Bloku kodues             | Data e dërgesës |            | Njësi | QTY  | Cmimi I njësisë | Shuma     |
|--------------|-------------------------------------------------|-----------------|------------|-------|------|-----------------|-----------|
|              |                                                 | Nga             | Për        |       |      | Vendor          | Vendor    |
| 1            | #29192263 MIREMBAJTJA DHE<br>ZGJERIMI I PARQEVE | 10/10/2019      | 31/10/2019 | COPE  | 1.00 | 15,598.80       | 15,598.80 |
|              | 10/634/18018/31270/47956/0451                   |                 |            |       |      |                 |           |
| Totali(€)    |                                                 |                 |            |       |      |                 | 15,598.80 |

ISTRUKCIONE SPECIALE :

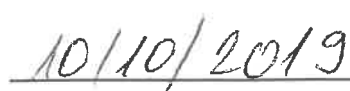
SUGJERIME :

METODA E PROKURIMIT :

VL.MESME FURNIZIM SHERBIME

Fondet e destinuar janë zotuar në organizatën buxhetore :

  
Zyrtar Zotues

  
Data



## PLANI PËR MENAXHIMIN E KONTRATËS

*Sipas Nenit 81.2 të Ligjit të Prokurimit Publik Nr. 04/L-042*

Data e përgatitjes së PMK<sup>1</sup> 29.11.2019

Përgatitur nga: **vendos emrin dhe mbiemrin e Menaxherit të Projektit të AK-  
-DREJTOR I DREJTORISE SHERBIME PUBLIKE DHE EMERGJENTE - KLINE**

|                         |                                    |                                                      |  |
|-------------------------|------------------------------------|------------------------------------------------------|--|
| Numri i Prokurimit      | 634-19-7942-221/634-19-96-221      |                                                      |  |
| Titulli i Kontratës     | MIREMBAJTJA DHE ZGJERIMI I PARQEVE |                                                      |  |
| Punë/Shërbime/Furnizime | Viti Buxhetor                      | Emri dhe mbiemri i Zyrtarit Përgjegjës të Prokurimit |  |
| PUNE                    | 2019                               | ABAZ FONIQI                                          |  |

| Ngjarjet/Rezultatet e Kontratës                                                                                                                                                                                                                                                         | DETAJET E IMPLEMENTIMIT<br><i>Afatet -KONTRATE KORNIZ ME VALIDET DERI 6 MUAJ<br/>VLERA. 14.920.00 €</i> |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Pjesët nën 'Detajet e Implementimit' në <i>italike</i> duhet të kompletohen dhe të bien dakord në mesë të palëve të kontratës para inicimit të implementimit të kontratës. PMK duhet të përtërihet gjatë implementimit të kontratës. Vendos Nuk Aplikohet për ato që nuk janë relevante |                                                                                                         |
| <b>I. Fillimi/ Mobilizimi i Kontratës</b>                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                         |
| Njoftimi për fillimin e punës/shërbimeve/furnizimit të mallrave                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                         |
| Afati i përmbushjes                                                                                                                                                                                                                                                                     | PLANI IMPLAEMTIMIT -KONRINZ ME VALIDITE 6 MUAJ                                                          |
| Pranimi i garancisë së performancës dhe lirimi i sigurimit të tenderit                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                         |
| Pranimi i garancisë së pagesës në avans, nëse është e aplikueshme                                                                                                                                                                                                                       | SKA AVANS                                                                                               |

<sup>1</sup> Plan i Menaxhimit të Kontratës është dokument i gjallë i cili do të përtërihet bazuar në mbikëqyrjen e punëve, shërbimeve apo mallrave në pajtim me kushtet e parashtruara në kontratën origjinale. Plan i Menaxhimit të Kontratës është i hapur për monitorim të KRPP-së gjatë implementimit të kontratës dhe të gjitha auditimeve tjera të kryera nga organet shtetërore. PMK duhet të përdoret së bashku me rregullat e miratuara për menaxhimin e aktiviteteve të kontratës, të nxjerra nga Komisioni Rregullativ i Prokurimit Publik.

|                                                                                                 |                                                                                                                                                                                     |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Pagesa e avansit , nëse është e aplikueshme                                                     | <u>SKA</u>                                                                                                                                                                          |
| Dorëzimet e para<br>Shërbimet: raporti fillestarë<br>Punët: instalimi i parë                    |                                                                                                                                                                                     |
| Shuma e dëmeve të likuiduara përfshirë kufizimin e dëmeve të likuiduara                         |                                                                                                                                                                                     |
| Periudha e përgjegjësisë për defekte                                                            |                                                                                                                                                                                     |
| <b>II. Progresi i Kontratës</b>                                                                 |                                                                                                                                                                                     |
| Dorëzimet e Mëtitjeshme<br>Shërbimet: raportet e progresit etj.<br>Punët: instalimi i dytë etj. | <u>Kontraktuesit në fazat e progresit të implementimit të kontratës]</u>                                                                                                            |
| Bisedimet e Rregullta, nëse është e aplikueshme                                                 | <u>Vendos këtu planin e afatit kohorë kur do të ndodhin takime të parapara në vazhdimësi</u>                                                                                        |
| Inspektimi i punëtorive, materialeve dhe vendeve të prodhimit                                   | <u>Specifikoni procesin e inspektimeve, të rregullta/ad hoc, dhe detajet e hulumtimeve të tilla.</u>                                                                                |
| Pagesat e përkohshme apo në faza, nëse është e aplikueshme                                      | <u>Specifikoni modalitetet e pagesave (në detaje) gjatë fazave të performimit të kontratës</u><br><u>Pagesat konform kontrates pas pranimit të furnizimeve me fature dhe raport</u> |
| Reduktimi i garancive, nëse është e aplikueshme                                                 | <u>Ska avans</u>                                                                                                                                                                    |
| <b>III. Përmbyllja e Kontratës</b>                                                              |                                                                                                                                                                                     |
| Dorëzimet Finale<br>Shërbimet: Raporti Final<br>Punët: Përfundimi i Punëve                      |                                                                                                                                                                                     |
| Pranimi/ dorëzimi                                                                               |                                                                                                                                                                                     |
| Pagesa e Fundit                                                                                 |                                                                                                                                                                                     |
| Fondet e mbajtura                                                                               |                                                                                                                                                                                     |
| Skadimi i garancionit/periudha e përgjegjësisë                                                  |                                                                                                                                                                                     |
| Lirimi i garancisë                                                                              |                                                                                                                                                                                     |

**Finalizimi i Planit të Menaxhimit të Kontratës<sup>2</sup>:**

**Në emër të Autoritetit Kontraktues ; KK KLINE –DREJTORIA E SHERBIMEVE PUBLIKE  
DHE EMERGJENTE**

Nënshkrimi: \_\_\_\_\_

Emri: IBER ELEZAJ

Pozita: DREJTOR

Data: \_\_\_\_\_

**Në emër të [Kontraktuesit/Ofruesit të Shërbimeve] – NIT CONSTRUCTION SHPK – KLINE**

Emri: ARIANIT SHALA

Nënshkrimi: 

Data: 29.11.2019

Pozita: Drejtore

MENAXHER I KONTRATE NGA O.E, Z.  Shala

<sup>2</sup> Të nënshkruhet nga dy Menaxherët e Projektit